

Pridplata

na cilu god 1 fr.  
na pol. god. 50 n.  
Za stranu zemlju  
1 fr. 25 nov.  
Izlazi svake druge nedelje u  
Četvrtak.

# BUNJEVAČKA I ŠOKAČKA VILA.

List za pouku, zabavu i gazdinstvo.

Oglasni se primaju po navadnoj cini. Itukopisi neka se šalju u naplaćenom pismu. Dopisi bez podpisa se neprimaju. Dopisi se nevaračaju.

God. III. U Kalači

U Četvrtak 14. Kolov. 1873.

Broj 20.

## S V I U N A Š E K O L O !

Što od Nemes-Militičah,  
Toga gnezda mi plemićah  
Sad da rekneš, koj nedavno  
Biše dično, toli slavno?!

Ta s djedovah svoji davni,  
I unučad ljhaju slavni,  
Da su uvjek iste krvi  
Bili častni, svagđe prvi.

Povjest znade, da su bili  
Otc spremni, duhom čili  
U nadgledu doma, roda,  
Na braniku svoga ploda. —

A sad sred duševnih ranah  
S unučadi Nemešanah  
Što je sada? — gdje kud koji,  
Da su svačji, sam ne svoji?

Ti korenju moje loze!  
Zašt da pasu po teb' koze?  
I šušati i bradati,  
Koj nepozna naša mati.

Dokle ćeš mi leglom pticah,  
Biti sinjih kukavicah,  
Koj t' neznuđu njegovati,  
Već š njih moraš bjedovati?

Zar već za te sunce presta  
Sjati, da ti nije mesta  
U javnosti i glasilu,  
Zalud pitam za te Vilu?

Gdje u majke sad zenici,  
Nemešanah liepi sinci?  
Gdje ste sada umom, perom,  
Gdje li duhom, tvornim djelom?

Zar u vaših nije usti  
Slast jezika, kog sa usti  
Prvo primiste od majke,  
Rodjenice nam b u n j e v k e ?

Što jo uzrok, da ste sada,  
Bez jezika mrtva klada?  
Bez ponosa i svojine,  
I bez roda slave ine?

Dokle će vas bez pomoći,  
Crni kopren crne noći  
Pokrivati, da sred mraka  
Svedj čamite bez uranka?

Posred hrama rodske njege,  
I razvoja naše knjige:  
Zar neznaće da vam mjesto  
Svedjer stoji prazno, pusto?

Gdje li vam je rodska briga,  
Gdje li škola, naša knjiga?  
Da vam djeca krvnom plodu  
Budu vjerna, dika rodu!

Bunjevačka majko stara!  
Robinjice kraj sestara  
Slavljanjinjah kukaš jadna,  
Sbog djecu si tužna, bedna.

Dok na grudih, dotle tveji,  
Kad odraste, on kutl koji,  
Nepoznaju više tebe,  
Tebi ledja, tebi pete.

Stoga oko suzom rosi  
Sinku, koj te moli, prosi,  
I zaklinje tvojim miliekom,  
Da nam plodiš plodom vjekom.

Čisto rodni, dićnim, vrlim,  
Koji da te neumrlim  
Duhom, svojski ljube vele  
I sav rod nam štujuć grle.

Dok na grudih tvih sisaju,  
Mliekom neka upijaju  
Ljubav i duh ko Spartanke  
Bunjevačke dične majke!

Tad će nestat kopilčadah,  
Izrodjeni unučadah:  
Krv će novom kliti silom,  
A duh krv nam činit milom.

Svi u kolo dakle sada,  
Tko je rodsкоj sreći rada:  
Svi na bratski jedan mig,  
Pohrlimo pod naš stig! <sup>1)</sup>

Vi delie svi Delići,  
I plemići Vujevići,  
Vidaković, Kneževići,  
Antunović i Rudići,

Ovam' ruke k poslu svojski,  
Prijanjate u sklad rodski,  
Da nam mil rod nepogine,  
Već da u njem slava sine!

Svi u naše sada kolo,  
Hvaćajmo se naokolo:  
Ta našom knjigom uz smjel let,  
Svi u vjenačni roda splet!

Tad će rod nezreo i dreman  
Postat živan, duhom spremjan  
Na sve što ga u slobodi,  
K boljoj sreći, — k slavi vodi.

<sup>1)</sup> Sj. barjak.

Bunjevac.

## DRŽAVNI POREZ, ILI PORCIA.

Čudno misli spapanu čovjeka kad čita one ogromne svote kojima ugarski stanovnici duguju poreza domovini. Ove strašne svote u nama pobudjuju misao: da naši gradjani nikako neće da shvate one odnošaje u kojima stoji osoba i familija u obćini i državi. Kako crkva u obziru viere uzdržaje vjernika i njegovu familiju, tako isto država uzdržaje obadvoje u obziru gradjanskog žiča.

Svaki kršćanin dužan je godišnjom pristojbom jednu svoticu od svojeg truda žrtvovati, da se podmirivaju duševno kršćanske potreboće u obćini. Za popa i sve crkvene

službenike, a u biskupiji, za svu biskupijsku upravu, na po-kon za upravu vaskolike crkve na izdržavanje pape, i cile svjetske uprave crkvene; to svak znade: da bi onaj čoviek koji bi smio ovu svoticu uzlegnuti takim pristao biti članom slike Majke crkve, buduće da bi njegovo djelo naličilo onom: kada bi tko ciglju po ciglju vadio iz jednog zida; rad bi mu naravno na to smiro, da se cio zid sruši. Isto tako ako bi se članovi iznovjерili svojoj dužnosti plaćanja troska crkvenog, morala bi se crkva razvrštit. Usljed čega moro bi se takav smatrati ne samo izdaicom, već upravo uroturom koji se složio s neprijateljima crkveni, na uništenje Slike Majke crkve.

Ovo ako tko dobro promozga u čas će shvatit i one

zkh.org.rs

dužnosti kojega vežu strogo za svoju otačinu; crkva ti čuva vjeru, a država tebe celog čovjeka, u svem onom što posiduješ. Ona tebe štiti i brani da možeš svoj kruh jest u miru, ona tebi nabavi sve potriebštine da zemlju oreš i siješ, da zanat radiš, da obrti i trgovinu vršiš, ona ti stvara zakone po kojima gradjanin uz gradjanina vjekuje u miru, ona tvoje parbe sudi, ona te ravna i upravlja; pak ako bi vani dušmani tebe u tvojem radu kanili smetati, ona te brani oružanom rukom.

A od čega je sastavljena ta država? naravno ne od drugog već od svojih gradjanah spojeni u jednu veliku družinu, kojoj na čelu стоји jedan kralj sa svojim ministarima t. j. ljudima koji upravljaju svu državu, po svih granah gradjanskog života, uz kralja стоји sabor sastavljen od vaših odabranih poslanika, kao kraljevskih savetnikah, da stvaraju one zakone, po kojima treba da se vi gradjani upravljate i sudite. Uz kralja стојi jedna vojska, naoružana, da vas obrani od svakog dušmanskog napada. Dakle država sastoji od gradjanah sa svojim kraljom, ministarstvom, saborom, i vojnom; kralj ima svoje dvore, ministarstvo svoje odsjeke na koje se razdieljiva uprava, koja se razvriživa na odnošaje medju narodne, u kojima se izticaju pitanja medju imim i našim narodom, na odnošaje zupanijske i občinske, na odnošaje konfesionalne, u kojima se stvaraju pitanja gledje raznih vieroizpovida. Na odnošaje nastave, u koje spadaju sva pitanja obuke znanstvene malih i velikih škola. Na odnošaje obrta i trgovine, u ovima se rieše pitanja zanatlijska i prometska. Na odnošaje komunikacije, kuda spadaju sva ona pitanja, skojima se zabavlja poštarska, telegraficka uprava nedrugče gradjenje puteva na vodi i kopnu košto i svaki javnih sgrada. Na odnošaje državne obrane, kuda spadaju sva ona pitanja, koja se tiču morske i kopne zemaljske vojske.

A poklem kralj, ministri, poslanici, i svi drugi upravitelji, Činovci, sude svećenici učitelji vojnici i. t. d. nisu drugo već ljudi koji triebuju prvo, kruha, drugo odila, treće krova što oni nemogu svojom rukom, i svojim umom za se i svoju porodicu privridjivati, jerbo moraju sve vrieme trošiti na upravu gradjanah vrhu kojisu postavljeni; od kog ako bi što na škodu uprave odkrnjili, onda bi se svojoj najsvetoj dužnosti iznevjerili, pak odgovornost pri ljudem i bogom na se natovarili, zato za obće potriebštine, mo raju se svi gradjani starati. Ova dužnost tako se strogo naslonja na njihova ramena, dajih od te nitko na svetu nemože odrešiti, iz pod nje se nijedna živa duša ne smije niti može izvući.

Jel ako bi se tko ovoj dužnosti iznevjerio onda bi naličio onom čovjeku : koji bi iz tvrdog zida ciglje vadio i ako bi se po tom više njih poveli, zid bi se naposli sušio. Izvuče se jedan izvuče se drugi gradjanin izpod dužnosti uzdržavanja domovine, koja nije drugo : već plaćat razložen porez, onda radi o tom : da se država raztroši baš ko onaj čoviek koji vadi ciglju iz tvrdog zida.

Plaćat porez koji triebuza izdržavanje cile domovine dakle za uzdržavanje cilog čovjeka sa svojom vierom sa svojim radom sa svojim imetkom, i obranom proti nutarnjeg ili vanjskog neprijatelja. Porez taj se razpiše na svaku osobu, na svaku familiju koja se nalazi stanujuća pod krunom ugarskom. Ako se dakle izvuče jedna osoba jedna familia, tu nastane manjak izvuče se 100 – 200 i t. d. osobah familija u jednoj u drugoj občini, u silnim občinama po svoj ugarskoj, onda ne samo nastane manjak u blagajni državnoj, već nastane praznina, kakva se žali bože za sadjavla.

Moralu bi dakle zapet uprava u svih svojih granah, t. j. država se raztočit, u svoje sastavine t. j. pojedine gradjane, koji bi se u drugi čas već za kose latjali, pak bi bilo kavge, otimanja ubojsvra, dok nebi jedan drugog izkorenili.

Baš kako to sve sad gledamo na pozorištu nesrične španjulske kraljevine. Ovo kad neće niti može da oče kralj, ministarstvo i sabor, mora da uzajmi a svaki čovjek znade, da je zajam zao drug on kako veli madjar s nama jide iz jedne zdile. U zajmu se gubi u tome što se mjesto stotine dade

državi samo 60—80 ft. dočim ona mora ciliu stotinu vratit; i dok nije povratila uvek od cile stotine kamatu platjati.

A buduć smo vidili da ovu državu ne sačinjava drugi, već gradjani a ti gradjani ste vi isti, koji ovde stanujete, dakle taj gubitak prvo na glavnim, a drugo svake godine na kamati, nalaže se na vaša ramena, dakle kada niste n. p. prve pol godine platili, jednu forintu poreza, platiće te ga, na popunjenje svote na vas odmirene dve forinta. I vi će te to platiti, jer kako ono kažu bunjevi : što je kod seoske kuće zapisano to mačke neće izlizati. Dakle platiće, mjesto jedne forinti već dve i poklem i to nećete da platjate na zvez bubenja, već čekate da vam eškucia dodje na prag, platiće mjesto dve već tri forinte, buduć država mora za eškuciu osobite ljudi da namiestja i platja, dakle platiće te više nego što je izprva na vas bilo odmireno. Vidno je dakle da ste silovali državu, da vam se porez oveća.

I to će te platiti može bit u nevrieme, pak onda da novac dobijete proda će te što bi vam tribovalo, ili će te se židovu na gorke kamate obvezati, dakle i ovako će te svoj porez ovećati.

A treće platiće će te sramotom jel će vam odnet jastuk, šubu, vrata koto, dakle i ovde će te već štetu a još veću sramotu imati.

Vrieme je da već i nama svane pred očima pa da uvidimo : da je naša najsvetja dužnost porez platjati, jel onda čvrstimo temelj na kojim stojimo dušom, i telom silom duševnom i tvarnom, mi i naša dieca, i ako ovu dužnost nevršimo onda smo urotunci, koji su spojili svoje sile da podrive, i unište državu.

Vrieme je nastalo da upoznamo, da smo dužni prvu krajcaru, koju ma i kakvim načinom zavriedimo, u blagaju državnu odneti, da se potriebštine domaće bez prerike odbavljaju.

Jel ako to nečinimo silnu štetu nanosimo domovini i u njoj sebi samim.

Dodjeli država u novčanu oskudicu jest u njoj nastalo stanje slično stanju čovjeka, u komu je krv iznestala, kako onda sve plibidi, uđa sva klonu, i ako se neoskorji pomoć život se izgubi. Isto tako postane u državi sve što posiduje mješavina moć izgubi svoje sile, trgovina zapne, pak se slabost i nemoc gradjanska žica razastre na sve stalište; pati ratar, zanatlija, obrtnik trgovac, pomuti se sva osnova cile uprave, i zadrmase sav slogan cile obrane. Uslijed čega ako kralj sministar i saborom neizumi sredstva, da novac utiče u državnu blagajnu, nastaje razsulo u državi, za kojim koraca ustope smrt gradjanskog žica. Dakle ko odmireni novac neplati u državnu blagajnu, taj je zlotvor državna, i takovo vlastitog žica osobnog i obiteljskog.

A štograd su gradjani revnii u vršenju ove svoje najstrožje dužnosti, to postaje država sve snažnja, i sposobnija svakojake naredbe razvijat, kojim je namjenjeno : da životne sile razlijavaju i razdieljivaju u pojedine gradjane. Samo u državi, koja nije podvrgnuta novčanoj oskudici, mogu pojedini gradjani, blagodati u svojima obiteljima umnožavati; a gdje država novcem magadi, tamo moraju gradjani kukati. Dakle ko želi da bude slobodan radom, osiguran inovinom, neka se žuri prvim zavriedjenim novcom svoj porez platiti. Ovaj način ako prisvojimo, sigurno će mo i u našem gospodarenju napridovat, jerbo će mo se u platjanju na točnost naviknuti, pak čemo onda kada nam se nevolja poprijeti uvek otvorene kese naći za pošten zajam. Netočnost platjanja poreza namamila je nas i na onu pogubnu naviku : da zajmowe nevraćamo na uročeno vrieme, pa ni kamate nepolaze, i tako buduć smo, zao glas stekli kao neplatiše, zato kad u nuždi pokucamo na vratih i najpoštenieg čovjeka ovaj zazire od nas i odvratiti : da nema novaca, naravno za nas, i tako se doteponimo do vrata lihvara, koji nam pruži darežljivu ruku, al buduć misli da mora uračunat sve one tegobe, koje će ga stezat, dok zajmljeni novac iz našeg dobara iztisne, zaato postaje ova ruka za naš gospodarstvo ubitačnom. Prije svega dakle platjajmo točno i redovno porez, da se naučimo poredku u gospodarenju, pak izbignemo

onoj propasti koja se u prvom redu državi, a u drugom nama smrt jom prieti.

### D O P I S I .

Bacs 28. Srpnja. Posle dugotrajne borbe jesu naše orgule od 24 registra po mlađim još ali vještим umjetniku Josipu Müller iz Nove-Peste, sa svim i valjano dovršene, i 24 na pokušavanje (proba) stavljene. Najveštii muževi iz obližnji obćinah jesu na ovu vježbu pozvani, koji su posje duge vježbe odlučno izkazali da su orgulje naše tako po sakopljenu kako i po glasu podpuno dobre. Posle dovršene vježbe zaorio je u našoj velikoj cerkvi svećani „Te Deum“ te zahvalisao Bogu što je nam stvorio one slavevne dobrovorce, koji su nam veličanstvenu cerkvu našu takvim darom uzkrasili. Među ovima na prvim mjestu se poklonjamo. Njih Ecs. G. Ljudevitu Haynalu kojeg da nije proviedjenje božje na kalačke i backe nadbiskupie stolicu posadilo, težko da bi se kad god bila ovako narošila (nakitila) cerkva bačka. On nam je poklonio 2100 ft. — Drugog imamo naspomenuti milinka našega Prisv. G. Ivana Nehiba posvećenog biskupa tinninskog i per-vostolno Cerkve Kalačke velikog prepošta, koji kao sin bački kakogod nikad, tako ni sad nije izostao iz broja blagodatelja naših te je i on dopreneo 500 ft. Stale su nas orgule 4094 ft. 94 kr. osim dovezebi i podignutja. Na popunjavanje ove svote jesu dodani: od blage spomene Antuna Barakovics bivseg kalačkog kanonika cerkvi bačkoj oporučeni 200 ft. iz cevjkene blagajne 200 ft. G. B. dao je 100 ft. V. S. 10 ft. stare orgule primilje su u 150 ft. Od župljana bački sakupljeni su 138 ft. 98 kr. iz drugi blagajna pozajmljeno i od godišnje hasne groblju do datu 369 ft. 20 kr. svega 3778 ft. 18 kr. imamo dakle još popunjavati 315 ft. 76 kr.

Bog da naplati svakom za blagodarnost njihovu! Dne 20. Srpnja je obćina Bogjan slavila god S. Ilie od vjetnika cerkvice ondašnje rim. kath. Proveli su dan dosta ledeno pored oskudne žetve, a kad ono noć nastala, dušmauska ruka ni je gledala oskudnost žetve te neki zlotvor zapalio svu savezenu u obert hranu seoskog glavaru (kneza) Antuna Dumendics. — Evo što dobio seoski glavar! Pri ovom nesretnom slučaju pade mi na pamet kako je jednoć veliki Župan na povahu srežkog načelnika, kadje revnost i odanost jednog seoskog glavaru, navadljao; to rekao: bolje da vi tu revnost preuzmete te da poštenu seoskog glavaru valjda zašteditate, koji sa svojih sugradjanih dan i noć prebivati mora.

Baćvanin.

U Vukovaru 28/V-73. Sve molitve svršuju se sa „amenom.“ Sve što nam slabo ide izvire od tuda, što nema dosta učionah, koje bi nam širele uljudnost, dobrotu, kriestost (vrlinu) i ljubav k' slobodi. Namjesto da detca i devojčice učione pohadjuju, te da štograd nauče, — uče se goniti blago na pašu. Ovdje se nauči lenčariti k' tomu dobije slabo družtvo, koje ga od mala pokvari i za uviek nevaljanoga i razuzdanoga učini: mlada šibica se lako savije, tako je i kod dieteta. Dajmo mu plemenito družtvo te čemo vidjeti i imati mladića dobrega i poštenoga; šta se može naučiti od neme životinje? Koja nepoznaje stidljivost, nego sve radi po nagonu. Detci nije to potrebito videti dva puta; „jedno pokvareno,“ — „pokvari dvadeset.“ — Iste posljedice bivaju i kod devojčica.

Jedno samo neka našim narodu služi za svjedočbu o našem stanju, da u našoj domovini veoma malo, šta više nimalo — nema čitaonica. Po drugim izobraženim zemljama imajih u svakom selu, a ovde u Sremu po selima ma nijedne!

Sve pogreške, izviru od tuda, što ni učionah niti učitelja dosta imamo, koji bi kadri bili baciti iskru, da prouzrokuje plamen, koji bi osvestio naše potomke, te učinijo našu milu domovinu evatuēu i slobodnu.

Milan P. Jovanović. \*)

\*) Ovaj dopis slučajno se zakasnio zato smo prinudjeni samo izvadak priobětit.

### U VJERI UTJEHA U NEVJERI ZDVOJNOST. iz kranjskoga, prekrojio A. Kuzniak.

#### III.

Bjednoj majci odploviše sve nade, te da nije bila čvrste vjere u boga, dosta bi bila sdrojila, no ona ju tješaše, da je mirnim okom motrila u budućnost svoju, pripravna i na najgorja. „Janku ēu izproušti pamet od boga, što ako i umre, bolje će mu biti, a ostalu dječicu nadgledati ēu što brižnije, da se podignu na noge, te da sebi i meni od pomoći budi. Ta kud god sunce sija, onud i kruh rodi, a marljiva, radlina i bogobojeće neće bog zapustiti.“ Dva su već mjeseca minula i dražba se sve bliže primakla. Sedamnaest forint itako je njekako teškom mukom sabrala, ali što jo to? Više puta odlučila bi poći bogatašu i uprositi ga, da se strpi, al kad tamo, tako ju uznemiri njegova prostota, da nemogaše reći s moći. Predzadnji dan ipak se osrćani i uprosi ga, al što on? „Što sam rekao, rekao sam, hoću, da od reći budem, neplati li mi sutra podpuno, doći ce ti u kuću komisija i sve prodati.“ Pri tih rečih tako se na nju izbeči, da se je tužna ženska jedva od straha na nogu održala, te došav ksebi obrne se i odo. Vidiši to bogatašica, takodjer je više put prosila muža, za milost, al on otom ni čuti nehtjede, već bi mu se u duši zametnuo silan boj, gdje bi uvjek strast nad kropošu međan održala. Prvi nedelju oznanijo je birač pred crkvom, da će s udovicu za dužnih 50 f. sutra na licu mjestu, pokretnine putem javne dražbe prodavati. To je i Janko čuo, kojeg je ipak mati sklonula, da ako ne rad duše, to barem rad primjera crkvu polazi, znala boje da će ga tuj trak božje milosti najprije osinuti. Pa i sblja sve bivaše mrijnji, one okrutne misli sve malo po malo izčezavaju, neimadjahu bo potuhe. Nije se više grozio, niti svoje bezvjersvo isticao, već se je sramio pred materom, sjetiv su na prvašnje svoje reči pred njom izušcene. Smirom i zdravje mu dolazaše. Nu! današnji oglas opet ga nješto uznemiri, te da si raztjera misli, podje u vrt, i šetajući se prodje na bogatinu stranu i sede pod debeli hlad. Nebude dugo, dedje i bogataš, da razgleda usjevo svoje, te opaziv ga izdere se, da se mah pobira. Ta nepristojnost uzplaniti u Janku gaseću se vatru strasti, te isti odvratiti: „Okrutniče! da to zemlja proždre, zar misliš da sam tvoj pas?“ Uzplamena strast porodi osvetu, te eto ti bogataša poput paprike: „Oho! pak ti ušiće meni se grozis? A što si ti, prosjače? Čekaj pokazat ēu ti sutra. Zar ti! odgovori Janko, pograbiv proštar, te zamahnjuv bogataš vrh glave, želeć mu pokazati, što je. U taj čas zajavče njetko odstragu. Stoj! za boga zatopljena mati postavi se medju razjarene, te mutnim okom pogleda Janka, našto isti ganjen materinskim pogledom, spusti kolac i zagroziv se još bogatašu, ode iz vrtu. Platić ćeš ti to zamirnju bogataš, kojeg je ojunačio Jankov odlazak. — Politi brže, zapreže konje, i ode k sudu. Oh! sine, sine, što si počinio. Zar neznaš, da su razbojnici gnjusoba pred bogom i ljudimi. Oh! kamol! dovede bezbožnika strast? Ovako zatruži nesretnica, kojoj se posprudno odgovori opako djete. Pa zar je što druga zasluzio takov poždereruh? A jesli ti što boljeg vredan, činil' ti se krivo štosi bolestan? Neopominjel' te bog tom boleseu na tvoju opakost? Negledaj ti nato, što se bezbožniku više puta dobro godi, dočim pravednik zlo tripi, vjera bo kaže, da će po smrti, svaki pravednu plaću primiti a koj ju već na ovom svjetu prijme, neće imati što na drugom primati, tako pak bezbožnoga čovjeka nije, koj nebiti životu i najmanjo dobro učinio, kojega mu bog plati odmah ovdje, kad za tamo dostoјno nije.

Pa šta zato, ako nas nevolja progoni u ovom kratkom životu, koja nam pripravlja vječito blaženstvo. Da nisam stalna u budućnosti, ta od kada bi već sdrojila, al ona me kripi, vjera me jači, koju nebiti zanimenila sa bogatstvom celoga svijeta.

Il zar misliš, da je on sretan? to se ljuto varaš, zadowljivost mu je samo naoko, a nutarnji crv mu toči srce ko što i tvoje.

Tako podučava dobra i iskusna duša svoga sina, koj

ZKvh.org.rs

mučeć sluša i svještu se bori, te bi radje na što drugo govor svrnuo, nego što takova slušao. Majko! kako sam slab, idem si leći, a sutra zorom otići će odkuće, da nečujem i negledam takove nečovječnosti.

Prispije i podne a djeca dodju iz škole, koje je mati odpravila svako na svoje poslovanje, koja radostju neosetujuć materinu tugu, smjeseč se posluhnu mater. Predvečer dodje berie i zapita za Janka. Koliki to strah i opet zada tužnoj materi, čuviš, da nesretnik mora sutra oko 9-te ure pred sud, rādi pokušanog na bogatašu uboštva.

Osvane i drugi dan, al tužan za našu udovicu. — Janko ode na sud, a djeca u školu, sama s Ljubicom prestupi prozoru i vidi kako dolazi hrpa svjetinje, a pred njimi bogataš upravo njenoj kući. To bijahu ovršnici. Nemogav odoljeti srcu, poblegne u drugu sobicu, pokrije si lice i prolje bistar potok vrelih suzah. Bubanj se oglasi. Za kravu 30 for. tko da više? Ove reči zazuje do nje kano smrtno zvono no ipak se očili, te mirno podnese i taj udarac. O! dolino suza, nisi ti prava domovina, neg je ona, pogleda put nebesa, koja neradja takovu bezdušnost. Neda nitko više? Trideset i osam for. prvi — drugi i treći put — drum — drum — drum. Tako — s krovom su gotovi: Još 12 f. manjka. Što li će sada uzeti? Nu! toliko imam uprave gotovih, dat će jim jih valda ē dražbu obustaviti. Brže pohiti u sobu, uzme novce i odnese jih, našto bude dražba obustavljena, a svetinja sva osim bogataša razidje se na sve strane, koj pristupi udovicu i reče: Buduć imas tako srčana sina, to mi imas stalnu svetu u roku od 14 dana podpunoma izplatiti il vidiš što bude. — Kao strela iz vreda neba oštinu ju te nesmiljene reči, te joj pomješaju sve njene ljepa osnove. Dan na dan, sve ju to gorja sudbina stiže. Kako može čovjek bližnjegu si tako mučiti, to joj nikako u glavu neide, nije bo znala, da onaj koj sotonom služi, neoseća srcu u sebi, Dok se osvjести i bogataš ode.

Što cul sada? Nu umirit će se, a bog će mi već pomoći. Tako i je, gdje je nužda najveća, tuj je božja pomoći najprećeja.

Janko doša o pred sud, izpripovjeda iskreno i istinito sav dogodaj, radi koje iskrenosti i drugih olahkočujući okolnosti osude ga na 24 sata zatvora, kojega je i odmah nastupio. Mati neznajući za odsudu, oplakuje u neizvjesnosti sudbinu njegovu, promišljavajuć mu dobu djetinstva u roditeljskom krugu, i sadašnost povrativšega se iz bjela svijeta. Pa kako je tužna, to se još zadovoljnom smatra, te moli za neprijatelje svoje. I Janko očuti blago-djelajući uplijiv materin, i prizna pogresku svoju, te odluči u buduće poći putem savjeta materina, osvjedočivši, da je samo u vjeri utjeha, a u nevjeri zdvojnost, zavapi. „O bože oprosti!“

(Sledi.)

#### K O L E R A.

Žali bože ime već suviše poznato, raznosi nemilu smrt na sve strane ugarske. Al što god se većma širi trieba da se manje plăsim od nje. Iz jutra i večera košto i obnoc valja trbu dobro umotan držati, jilo i piće umireno uživat, pa vrhu svega božjem providjenju pouzdano se preporučavat. Ipak ludo bi činio ko bi se zanemario ogradir liječovi koje je izkustvo viesti liečenika za probitačne iznašlo. Staro naše proriće veli: čuvaj se čovče, pak će te i Bog sačuvat. A kako bolest ima slobodu, tako isto zdravlja snagu ima liječnik od Boga. Tko dakle ovaj zanemari, protivi se božjem providjenju, baš ko onaj koji bi glad osićeao, a nebi htio da jide, u tvrdom uvjerenju da dobro tvorimo priobčujemo liječove po liečnicu preporučene.

Najpre dva koji se po zdravima koristno uporabju u ovako pošastno doba, uzmi jednu ieu ili dvije spiritusa usici u ovaj 20—30 zeleni orah kak vi su sada, neka se kvase 24 sata na mlakom mestu, ta će ti mješanja dobro činit ako ćeš od nje jutrom po 20—30 kapi uzeti. A drugi se za istu

porabu ovako sastavlja: pomiešaj u po jednakoj mjeri kapi Hoffmanna, rutave metvice, kmina, sreca, i madre, što se sve u lijkarnici dobiva, pak ako od ovako izmiesani kapi svaki dan jutrom i večerom na grumečku sladora uzmeš po 20—30 kapi učuvaćeš se od kolere, svidočbu za ovo polaze jedan pop koji je stekao u svojoj občini.

A protiv kolere preporuča se sliedeći liek, što ga je 1855 godine u koleri s uspjehom uporabio G. Josip Reither tadašnji budimski vojnički svećenik. On kaže: da valja jedan satlik raži upržit poput kafe, u ovu upržetiju uniesat dva lota kamfora, pak sve to sasut u dvije ice dobrog spiritusa, ovo neka se kvasi na ognjištu 12 ili na suncu 24 sata, zatim se scidi. Ja ko se pojavi kolera na čeljadetu, neka se da mužkom jedna kašika, ženskom pol kašike, a djetetu 8—12 kapi, ako ga je već i grč napao onda ova mjesta valja tim kapima trt. Ako se pak znoj još nebi pokazao to valja svaka dva sata uzimanje ponavljati, dok se nije bolest nadvladala. Isti veli: da se jednom bocom od dvije ice ovakim liekom ciela občina može izliječit. Svi ovi liekovi naravno samo tako pomažu: ako se bolestnik podredi sa svim naredbam liječničkim, i te svistno obdržava, ponajviše da se u mah da liečit, kako je i najmanji nasrtaj ove bolesti na sebi opazio, i ako ga oni koji ga njeguju, bez milosrđa pokrivaju da se ne ohladi, već u znoju obstane.

#### NOVINSKI GLASI.

— Nj. Vel. Presvetli kralj je blagoizvolio Hrvatski Sabor na dan 25. o. m. sazvati.

— Dobilismo 1. broj Glasnika Subatičkog, kako da mu se neradujemo kada je naš. Srdačno mu dakle želimo: da mu podje za rukom kako se nada, polje bunjevačko umjetne razorati, i plodnimi simenom zasijat. Svrha je plemenita, netribe drugo, već 'nauka i neumorna rada. Dakle sričan put!

— Hvaljeni Amerikanci na kupuju u talianskoj mužke i ženske dicee, pak ih na galičan voze u Nevjork na prodaju; dečaci kada pridju u svojinu kupaca, za novac se daju na obavu rada, na korist svojih gospodara; a devojčice se privrjavaju za klijerce, slavljena vlada ni koraka nećini da se ova grdnja vašar ukine. Ipak se trubi po svetu: da je Amerika dve godine gradjanski rat vodila da ukine sužanstvo koje nimalo nije bilo od ovog grdnje, a po dušu i telo pogubnive.

— Tamo na mnogih mjestih pojedine osobe ili družine ne vladaju sgradom crkve, baš zato se moglo ito sgredit: da se u Neyjorku u crkvi svete Cecilie obavio natečaj na četiri biliarda, ulaznica se platjala, i nješto je od ove uloženo u crkvenu blagajnu, a ostalo nadtečetljem uručeno. Šta neće trgovački duh načinit od kuća božje.

— Urotnici Spanjulski već su dospili do petroleuma, u Sevilli su ovim palili varoške sgrade.

— Pruska vlada pozivlje biskupe na kazneni sud, što smiju svećeniku vlast oduzet svojim nepokornim popovom. Čudan pojam ima oblast pruska o ravnjanju, kad misli, da, bi se svećenici mogli opriti svojem biskupu.

#### TRGOVINA I OBRTNOST.

CINA RANE. Budimpešta 9. Kolo. Žito ban. 81 fn. 6 f. 85—90 n. 86 fn. 7 fr. 40—45 nov. tisanci. 81 fn. 7 fr. 5 n. 86 fn. 7 fr. 60—65n.

Novac. Dukat 5 fr. 85 nv. Srebro na 100. — 8 fr. 75 — 9 fr. 25 n.

#### Visina vode dunavske.

Budimpešta 11-og Kol.: 7' 1" nad 0. opada.  
Požun 11-og Kol.: 5' 6" nad 0. "

Vrieme: Jutrom i večerom ladno.

## Nadometak „Bunjevačke i Sokačke Vile.“ Broj. 20.

### S L A V U J I R U Ž A.

Besedila ruža povetarcu :

Povetarče, slugo moja,  
Raširider krila tvoja ;  
Kad rumena pukine zora  
Izletićeš iz mog dvora,  
U svionom tvome plăstu  
Običićeš celu baštu  
I šauueć svakom cvetu  
U nežnomu tvome letu :  
Kada sunce rani veče  
I krvca mu sva potecē  
Da u moje dodju dvore  
Da kraljeju svoju dvore :  
Sutraće u pozorištu  
U lisnatoj čarnoj gori  
Nepoznatog jednog pevca  
Prva pesma da se ori.

I vinu se povetarac  
Iz dvorova mirisava :  
Te pozivlje na besedu  
Ljubićice, zumbul plavi ;  
Gjelsamine, karaanfile  
I gjurgjice i bosilje  
Ljubidrage, ruzmarine  
Ijljane i vite krine,  
Pozvao je i šeboje  
Rumene i plave boje,  
Pozvao je ladoleže : — —  
Sve u bašti eveće sveže.  
Kad se meko spusti veče  
Osvetliše čarnu goru :  
Kriješnico kandila su  
Po dvoranu što im goru . . .  
Panjege su punе sveta :  
Odabranu lepu eveta :  
Mladi momci i devojke  
U prisuenku rodne vojkе  
Provirkuju kroz žbuinove  
Kroz panjege okićene  
Provirkuju lepo momco  
Čistom rosom umivene.

Tako gosti mirno sede  
I čitaju red besede,  
Što je vetré, ružni sluga  
Na listiće svakog luga  
Biser — slovi ispisao.

Na prestolu višem mestu,  
Mirisava stoji ruža :  
Jedan sluga lepezu joj  
Od zefira laka pruža;  
Drugi ružu rosom pojti  
A treći je pažnjom gleda  
A četvrti tiho pita :  
Šta kraljica zapoveda ?  
Vatreno sunašeće seda,  
Počinje se i beseda,

Složni pevci, tice male  
U liku su zapevale ;  
A pesmica što se čuje  
Iza žbuna iza gaja  
Kao srce devojačko  
Prepuna je osećaja.

' Kad se svrši složna pesma  
Tad slavujak pusti glase ;  
Žila bašte — bistar potok  
Zaufasti si talase  
Zaori se čarna gora  
Razleži se evetne dole  
A pljeskaju nežne ruke  
Sveže lisje u topole.  
I zadrhata na prestolu  
Mirisava mlada ruža :  
Nepoznatim osećajem  
Bori joj se amber — duša :  
Tek dvorkinja — bela lala  
Nije ništa osećala.

Pesnik peva, slušaoci  
Ko u raju uživaju  
E pesma se sad ovaka  
U evetnomu diže gaju :  
Rasta meni osećaji ?  
Rašta meni i pesama ?  
Kad se srce ojadeno  
Pod teretom tuge slama ?  
Rasta meni ljubkog glasa ?  
Prazna hvala celog sveta ?  
Kad je srce prema meini  
Tako lđadno moga cveta ?  
Lete pesme . . . a s pesmama  
Iz nedara leti duša . . .  
Ali zaman ! kad dragana  
Neće pesme da mi sluša.  
Ponosna je . . . kraljica je  
Svaka joj se travka klanja,  
Hoj ! a moja bedna duša  
Nesme samo ni da sanja  
O blaženstvu, radovanju,  
I ljubavnom šamtanju

O mirisii s čistog rija  
O milti poljubljaja . . .  
Moja dika nema čuti  
Tek s glavicom kad kad kreće  
Kao da bi reči htela,  
Da kraljica pevca neće.  
Hoj devojko, ružna ružo,  
Moj pon-su, moja dušo :  
Ospri tvoje raj — mirise  
Javi mi se, odzovi se :  
Pa ja ēu ti vesu biti  
Nad tobom ēu vazda bdit,  
Pevaću ti — — raznueću ti  
Po celome svetu ime . . .  
Nemožeš li da me voliš ?

A ti barem sažalime ! . . .  
I ori se čarna gora,  
Razležu se evetne dole,  
A pljeskaju nežne ruke  
Sveže lisje u topole.  
Zadrhata na prestolu  
Mirisava mlada ruža :  
Nepoznatim osećajem  
Bori joj se amber — duša :  
Tek dvorkinja — bela lala  
Nije ništa osećala.

Al' besedi ružna ruža :  
Pridvorkinjo bela lalo :  
Sree mi je u nedrima  
Tako ludo zaigralo ;  
Htela bi se da potužim  
Ali neznam : šta me bolи . . .  
Blago onom, koji sanja,  
Blago onom, koju voli ! . . .  
Bona nisam . . . a sreće mi  
Kipi, vrije, dršće vene :  
Nepoznata neka čeznja  
Kinji, kida, lalo, mene,  
I' da nisam nikad čula  
Onog pevca iza luga  
I' kad sam ga veće čula —  
Zašt njegova nisam druga ?  
Poginieu, uveniča,  
Nestaće me skoro milade  
Al' bolje je valjda, lalo,  
Moje tuge, moje jade !  
Nikad niko da ne znade ! . . .

Kraljica si, ružo vita,  
Treba da si ponosi —  
Stegni sreća, osećaje  
U zametu utamani :  
A milje u jednom dahu  
Kraljica nam nek sarani...  
Ta kad si već miomirnom  
Rodu našem ponos, dika :  
Udati se valjda nećeš  
Za sirotog za pesnika ?

Lala reče . . . a zefirak  
I opet se tudi stvori : —  
U mirisni lepi dvori  
Da kraljicu bonu dvori  
Na krilima mekanima  
Da je ljulja, uspavljiva :  
Da joj meke snove čuva  
Kad o zlatu svomě sniva . . .  
No kraljica slugu svoga  
Uplakanim okom gleda —  
A zefirak tužno pita :  
Šta kraljica zapoveda ?  
Reci, slugo, svakom evetu  
U pitomou tvome letu  
Da kad zora zaruneni :

Nek' na pogreb dodju meni.  
Žao beše povetarcu  
Kad je tužne čuo zbore ;  
Zabranio talasima  
Da ne struje, ne žubore.  
Pegasio sva kandila  
Kad obidje čarnu goru ;  
Neka svuda tama bude :  
Kraljica je na umoru.

I zaista ! . . . rujnoj ruži  
Mladjau se život suši :  
A pesma se još divnija  
U slavujskoj budi duši.  
Peva pesnik : razležu se  
Čarne gore, evetne dole,  
A pljeskaju nežne ruke  
Sveže lisje u topole.  
Peva pesnik, priželjkuje  
Ali divne zeman pesme  
Ruža nema svoje volje  
Kraljica ga čuti nesme

I dodjoše lepirovi  
Kraljičini udvarači :  
I pitaš : šta li tama  
U ružini dvori znači ?  
Vreli zraci od sunašca  
Od žalosti preblediše :  
Potoku je srce puklo  
Pa žubora nema više !  
Veran sluga, — povetarac  
Nad kraljicom suzo roni  
Pokrio je, odvio je  
Sa krilima, sa svioni.  
Ali zaman svake nege —  
Rušica je uvenula . . .  
No ni pesma pesnikova,  
Već se više nijo čula,  
Pesnik čuti . . . pa se vazda  
Na kraljičin grobak sleće  
I u grobu verno voli  
Svoju diku, svoje evoće . . .  
No proleće kada sijne  
I vaskrsno lepa ruža :  
Tad i opet novo pesme  
Pesnikova vije duša —  
Priželjkuje, jadikuje  
Ali zaman jada, pesme :  
Ruža nema svoje volje :  
Kraljica ga čuti nesme.

Pa to eto tako ide  
Bogodana svaka leta —  
No ni ruža svog slavuјa,  
Niti slavuj svoga cveta !

U Baji.

Mita Popović.

zkvh.org.rs

## K R A L J I Ć K E P I E S M E.

(skupio Gjena Popović.)

### XXIV.

#### SOKAKOM. \*)

Imala sam mamo,  
Devet divojaka,  
Svi sam devet dala,  
Za devet junaka,  
Za Ivana Bana,  
Za popova đaka.

### XXV.

DI NEDADU PIEVATI.  
Mi dvoru idjemo,  
A dvor od nas biži,  
Mi mu ne idjemo  
Da ga porobimo;  
Već mu mi idjemo,  
Da ga veselimo.

### XXVI.

OPET SOKAKOM.  
Maglica se dolom povijala,  
Ni j to bila ni maglica sama,  
Već j to bila gajgjevica mlada,  
Oj grurgjeveći Božji nevideuci.

### XXVII.

KOD KRALJEVE MAJKE.  
Kraljičina majko,  
Kraljica ti jedri,  
Medju dva divera,  
Medj četir pjevača,

### XXVIII.

Kraljičina majko,  
Izadji pred kralja,  
Kralj se umorio,  
Konja oznojio,  
Skupote zberitese,  
Svaka svojoj majki,  
I ja ēu se mojoi,  
Dok sunce ne zadje,  
A mjesec izadje.

### KOD KOLA.

### XXIX.

Meni moja majka  
Neda kolu doći  
Ni kroz kolo proći  
A moje se oči  
Kradom ukradoše  
U kolo odoše

\*) Ove sam piesme skupio na  
Vaneagi. (Szt. Istvan.) Gj. P.

### Kroz kolo prodjše

### XXX.

PORED VINOGRADA.  
Jorgovanu Banu,  
Kad su tebe brali?  
Sinoć su me brali,  
U čašu metalni,  
U Budim poslali,  
Budimka divojka

### XXXI.

BARJAKTARU.  
Vala tebi majko,  
Koja si nam dala,  
Koja si nam dala,  
Mudra barjaktara,  
Mudro barjak nosi,  
Mudro podigrava.

### XXXII.

#### JEDINKU.

Jedinkova majka,  
Na drum kolo vodi,  
A najlipšu kudi:  
Kurvo, kučko liepa,  
Ne suš mog jedinku.  
Ja ga i ne sušim,  
On se i sam suši,  
Na me igledajući,  
Kad na vodu podjem  
Moja brondca zvekne  
Tvoj jedinak jekne:  
Ituzmarin zeleni,  
Privijo se k' meni,  
Al' ja ēu se tebi,  
Ružice rumena,  
Prija svog vrimena,  
Ostavit me remoj,  
Do moga imena,  
Do tvoga vrimena!

### XXXIII.

POPU.  
Mi ovde dogjosmo,  
U najbolje dyore,  
Zlatom pokriveno,  
Srebrom pošivene,  
S taklom ogradjene,  
Od kale se šeće,

Naš duhovni otac.

Tri astala zlatna,

Na prvim astalu,

Knjige ne štiveue,

Na drugim astalu

Zlato ne brojeno;

Na trećem astalu

Čoja ne krojena,

Mi smo vama došli,

Da knjige štijemo,

Mi smo vama došli,

Da zlato brejimo,

Mi smo vama došli,

Da čoju krojimo,

Okreni se kralju,

Poklon s barjaktaru,

Poklon i veselje,

Staroj starešini,

Kuđenoj domaćini;

Iako ēe bratja,

Nek' im ţao nije.

### XXXIV. DIEVOJCI.

Jntala se mara  
Kako se intala  
Tako i ostala  
Al' idju oblaci  
Da odnesu Maru  
O strašni oblaci!  
Dajte natrag maru,  
Jel' su došli gosti,  
I otac i mama,  
I bratac i sela.

### DVIEMA SESTRAMA.

Ovde nama kažu:  
Dvije sele jednake.  
Starju vi udajte,  
Mladju kralju dajte,  
Kralj ēe ju udati,  
Za Ivana Bana;  
Za carevog sina.  
Koji perom piše,  
Perom po papiru,  
Po orlovin krilu,  
I on ispisuje,  
Oči dievojačke,  
I lice junačko.

### XXXVI. MOMKU.

Vijalise orli,

Po mijini dvori,

Miju selo prosi,

Mijo se ponosi,

Mijinoga konja,

Mijina dievojka,

Žicom pripijala,

U goru gledala,

Di se mijia bije,

S' turei jančari,

Mladi gospodari,

Prvi vele mijo :

Biež u goru mijo,

Drugi vele mijo :

Biež u vodu mijo.

Treći vele Mijo :

Pridaj im se mijo.

Al' govori mijo :

Al' nisam ja jelen,

Da u goru biežim,

Al' nisam ja riba,

Da u vodu biežim.

Al' nisam dievojka,

Da im se pridajem :

Veće sam ja juuak,

Da konjica jašem,

Da sablju pripašem.

### XXXVII.

#### DRUGI.

Oj ti naša drugo :  
Ala si ti liepa,  
Ko da ti je tato,  
Mladi miesec bijo,  
Ko da ti je nana,  
Žarko sunce bila.

Al' ni mi je drage

Tato miesec bio.

Al' ni mi je nana,

Žarko sunce bila.

Već je mene riba,

U vodi rodila,

Žuna ma je tica,

U kljunu iznola,

Tica lastavica,

Bila j' dadiljica,

Rastova korica,

Bila j' kolivčica. \*)

\*) Ove su piesme meni pjevalo i  
Mara Pojagić, Franka Ditoljan :  
Mara Poljakova. Gj. P.

## SVAŠTA PONESTO.

U nekom selu stajao je pred kovačnicom sluga s konjem, što ga je kovač imao podkovati. Konj je mahao glavom sad na ovu, sad na onu stranu, a ponajviše ravno ko kad se kartā. Odbornik selskoga vieča vozeći se poleg vidi, dje konj neprestano maše glavom, upita slugu : što ima konj u glavi, da tako amo tamo zamahuje?

— To nije drugo, gospodaru! već stara konjska navađa, odgovori sluga, pokle je ovaj parip već više godina bio savjetnik viečki u ovoj obštini!

Ako i priesna šala, to je ova izmišljotina puna istine; jer i odbornici (eskūđti) po selih običaju na ono što knez hoće mahati glavom Dočim bi moral i savjestno promotriti svaki slučaj u svom zvanju, pa, bilo komu pravo il kriivo,

ono suditi, što je i Bogu drago i ljudem pravo. Nevalja dakle samo ono htjeti, i onoga se ko pijan plota držati, što drugi koj hoće, neg bez obzira na ljude ono činiti, što je bez grijeha : a to je istina i pravica!

— Koliko je danas umrlo od ospicah? upitao je liečnik u bolnici poslužitelja. — Pet! — Kako to? izbrekno se liečnik, ta ja sam šestorici poslao lieka! — Jedan je, gospodine! sretno umako, reči poslužitelj: jer nije htio piti što ste mu poslali!

— Uzmi ljudu za ženu, a s njom si u kuću povedi i punicu, pa će ti u ženi nestati težnje za zavičajem!

— Što je novac? — Novac je stvar, koju težko dobijemo, a još težje zadržat umiendo Blaž.